

## DENTRO DE ESTA EDICIÓN:

- Camino hacia la Promesa de Packer**  
 Se planean nuevos planes de estudios, servicios y opciones de clases en todos los niveles para el próximo año escolar a medida que continuamos con el fin de los Programas de los Años Primarios y Medios del Bachillerato Internacional.
- La aplicación brinda apoyo a estudiantes y familias**  
 A través de una nueva asociación con STOPit Solutions, SSPPS lanzó la aplicación HELPme para estudiantes y familias esta primavera. La aplicación facilita el acceso a recursos, recibir apoyo de salud mental y denunciar conductas dañinas de forma anónima.
- Reinventar el almuerzo escolar**  
 Los Servicios de Nutrición se están volviendo creativos en la forma en que se presentan las comidas de los estudiantes. Los nuevos sabores audaces y las asociaciones locales hacen del almuerzo una nueva experiencia para estudiantes de todas las edades.
- Grupo de trabajo de instalaciones de SSPPS**  
 SSPPS inició el trabajo colectivo de construcción de planes a corto y largo plazo para el mantenimiento de las instalaciones del distrito. Se ha creado un grupo de trabajo con miembros de la comunidad y personal del distrito para colaborar en este trabajo.



**South St. Paul Public Schools**  
 104 5th Avenue South  
 South St. Paul, MN 55075  
 sspps.org

NON-PROFIT  
 ORGANIZATION  
 U.S. POSTAGE  
 PAID  
 PERMIT #134  
 SOUTH ST. PAUL,  
 MN

ECRWSS  
 Postal Customer  
 South St. Paul, MN 55075

*Boletín Comunitario de las Escuelas Públicas de South St. Paul Síguenos en las redes sociales*

# SIXTIMES

FOLLOW US ON SOCIAL MEDIA:

- Facebook: /SSPPS6 #SSPpride
- Twitter: @SSPPS6 #SSPcommunity
- Instagram: @SSPPS6 #SSPhistory



### ¡TRABAJA PARA SSPPS!

SSPPS está buscando personas excelentes para unirse a nuestro equipo. Siempre contratamos empleados a tiempo parcial, a tiempo completo y de temporada con horarios flexibles de día y de noche. Escanee [el código QR](#) para ver las vacantes actuales.

## CONSTRUYENDO COMUNIDAD A TRAVÉS DE VALORES UNIDOS

**LAS ESCUELAS PÚBLICAS DE SOUTH ST. PAUL Y LA CIUDAD DE SOUTH ST. PAUL SE UNEN BAJO UN CONJUNTO COMPARTIDO DE VALORES FUNDAMENTALES**

La ciudad de South St. Paul y las Escuelas Públicas de South St. Paul se enorgullecen de presentar nuestra iniciativa de colaboración que establece un conjunto fundamental de valores fundamentales que reflejan las aspiraciones, prioridades y la visión compartida de nuestras escuelas y toda la comunidad. Estos valores (Respeto, Orgullo, Colaboración, Integridad, Resiliencia y Equidad) son más que simples palabras; son los principios rectores que darán forma a nuestro futuro colectivo. Invitamos a todos los miembros de la comunidad, así como a todos los estudiantes y empleados de nuestra comunidad, a adoptar los siguientes valores fundamentales y convertirlos en una parte integral de su vida, interacciones y hábitos diarios:

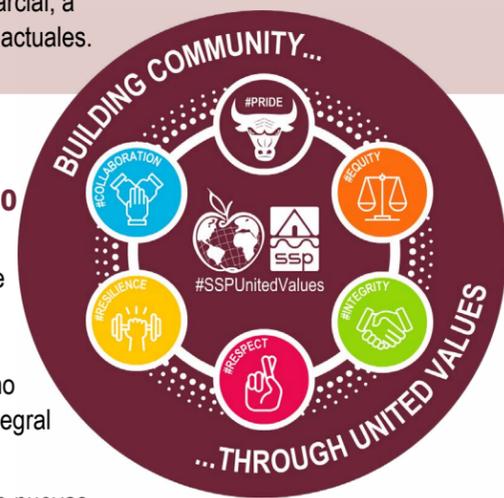
- ORGULLO:** Una comunidad Packer cordial, inclusiva y solidaria que honra y celebra su rica historia mientras inspira colectivamente nuevas tradiciones.
- RESPECTO:** Reconocer y celebrar la bondad en uno mismo y en los demás, viendo nuestras diferencias como fortalezas y mostrando cuidado y aprecio por las personas, la propiedad y toda la comunidad de SSP.
- COLABORACIÓN:** Construir una comunidad juntos a través de la confianza, el trabajo duro, la innovación y un compromiso compartido para construir el South St Paul que nuestra comunidad aspira a ser.
- INTEGRIDAD:** Ser reflexivos, honestos, transparentes en nuestras palabras y acciones y responsables de nuestras decisiones.
- RESILIENCIA:** El coraje de adaptarse, cambiar y perseverar cuando se presentan desafíos y oportunidades.
- EQUIDAD:** Un entorno seguro y de apoyo que brinda oportunidades para que todos sean vistos, escuchados y valorados.

Al adoptar estos valores fundamentales conjuntos, imaginamos un futuro en el que la ciudad y el distrito escolar sean pilares de fortaleza y apoyo, trabajando mano a mano para crear, mantener y apoyar una comunidad próspera, resiliente y armoniosa donde nuestras escuelas prosperen y nuestra comunidad florece para las generaciones venideras.

Invitamos a toda nuestra comunidad de SSP a unirse a nosotros en este viaje transformador para hacer de estos valores fundamentales el corazón y el alma de South St. Paul. Así es cómo puede participar:

- Reflejar:** Tómame un momento para reflexionar sobre lo que cada valor fundamental significa para ti personalmente y cómo puedes incorporar estos principios en tus acciones y decisiones.
- Comprometer:** Traducir estos valores fundamentales en acciones tangibles. Ya sea fomentando la colaboración en su vecindario o demostrando resiliencia frente a los desafíos, cada acción cuenta.
- Apoyo:** Celebre sus éxitos, aprenda de sus desafíos y apóyense e inspírense unos a otros a lo largo de este viaje colectivo.

Juntos, construyamos una comunidad que refleje lo mejor de quiénes somos y la promesa de lo que podemos lograr juntos: una comunidad donde cada esquina resuena con las risas de los niños, donde los vecinos se saludan con calidez y respeto. ¡Una comunidad SSP donde todos queremos vivir, trabajar, jugar y crecer juntos!



Leer Mas

**Junta Escolar de SSPPS y Consejo Municipal de SSP**

# SIXTIMES

VERANO 2024



BOLETÍN OFICIAL DEL DISTRITO ESCOLAR ESPECIAL SEIS



## NOTA DEL SUPERINTENDENTE DR. ZAMBRENO

Increíble Comunidad de South St. Paul,

Escribo esta carta con gran orgullo y aprecio por todo el increíble trabajo realizado en las Escuelas Públicas de South St. Paul (SSPPS) este año. Destacamos que somos el Distrito Escolar Especial Número 6, lo que refleja principalmente que nuestra ciudad y nuestro distrito escolar casi comparten los mismos límites. Sin embargo, es apropiado porque realmente tenemos algo especial aquí. Nuestro personal dedicado, estudiantes talentosos y familias solidarias, todo dentro de una comunidad que valora sus escuelas. Si bien hay demasiados aspectos destacados para compartir aquí, me gustaría reflexionar sobre algunos éxitos clave.

Este año, fortalecimos nuestra asociación con el Consejo Municipal estableciendo valores fundamentales comunes que definirán y respaldarán nuestro trabajo en las próximas semanas, meses y años. Esperamos sinceramente que estos valores fundamentales resuenen en toda la comunidad, uniéndonos para hacer de South St. Paul el mejor lugar para vivir, trabajar e ir a la escuela.

Nuestros maestros y personal han cumplido una vez más nuestra misión de encender la pasión en cada alumno por investigar, mejorar continuamente y participar en cambiar positivamente nuestro mundo. Los maestros de primaria implementaron un nuevo plan de estudios de enseñanza, transformando la forma en que nuestros estudiantes aprenden a leer, escribir y comunicarse, aumentando significativamente el rigor y preparándolos para su educación secundaria. En nuestro nivel de secundaria, los maestros y administradores han redefinido la experiencia de aprendizaje con vías académicas mejoradas moldeadas por una amplia participación con los estudiantes, las familias y el personal. Nos complace presentar nuestro nuevo plan estratégico académico, Pathway to Packer Promise, (Camino a la Promesa Packer) detallado en esta edición de SixTimes.

Estos son sólo algunos aspectos destacados de las grandes cosas que suceden en SSPPS. Siempre digo que somos pequeños pero poderosos y un distrito en movimiento. Con una mayor colaboración, vías académicas intencionales y sistemas sólidos de apoyo para el personal y los estudiantes, estoy seguro de que continuaremos construyendo sobre el legado de grandeza de SSPPS.

Gracias por su apoyo este año y, como siempre, ¡Go Packers!



Dr. Brian Zambreno  
SSPPS Superintendent

## CAMINO HACIA LA PROMESA PACKER

ENCENDIENDO UNA PASIÓN EN CADA ALUMNO PARA INFORMARSE, MEJORAR CONTINUAMENTE Y PARTICIPAR EN CAMBIAR POSITIVAMENTE

### PACKER PATHWAY: PLAN ESTRATÉGICO ACADÉMICO

Nuestra dedicación a la excelencia académica sigue siendo una máxima prioridad. Reconociendo la necesidad de mejorar el recorrido académico de nuestros estudiantes y empoderarlos para dar forma a sus caminos educativos, estamos comprometidos a impulsar un cambio significativo. La primavera pasada, el distrito tomó la decisión estratégica de suspender los programas de la Escuela Primaria y de la Escuela Intermedia del Bachillerato Internacional (IB) al final del año escolar 2023-24 para los estudiantes de los grados K-5 y 6-10, respectivamente. Si bien mantenemos el programa del Diploma del IB para los grados 11 y 12, nos complace presentar oportunidades enriquecedoras adicionales para todos los grados a través de nuestra iniciativa Packer Pathway, a partir del otoño de 2024.

Se vislumbran cambios emocionantes en el horizonte para nuestro distrito escolar a medida que nos embarcamos en un viaje transformador hacia nuestro nuevo modelo académico. Nuestro Pathway to Packer Promise crea oportunidades para que nuestros estudiantes exploren, participen y les brinde opciones en su camino académico aquí en SSPPS. También les ayudará a explorar y probar cosas nuevas en un entorno seguro y de apoyo. Nuestros líderes visionarios han estado trabajando incansablemente para crear un enfoque innovador centrado en una experiencia holística y respaldada para todos nuestros estudiantes. Obtenga más información dentro de este SixTimes o visite:

[www.sspps.org/academics/packer-pathways](http://www.sspps.org/academics/packer-pathways)

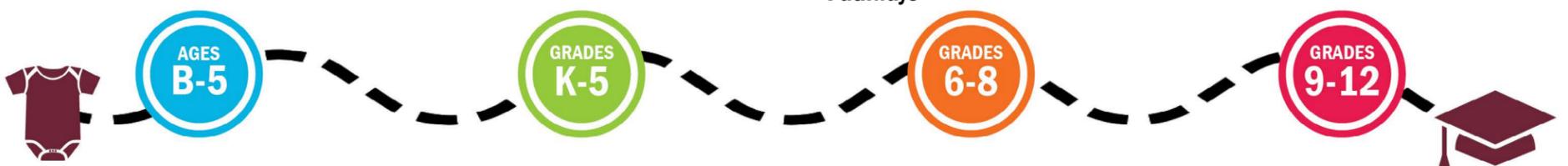


Obtenga más información sobre Packer Pathways

### RETROALIMENTACIÓN DE LAS PARTES INTERESADAS

#### UN PASO CRUCIAL

Creemos en el poder de la colaboración y valoramos las diversas perspectivas dentro de nuestra comunidad escolar. Nuestros líderes han buscado e incorporado activamente comentarios de los estudiantes, el personal y las familias durante todo el desarrollo de Packer Pathway. Los conocimientos compartidos por los estudiantes, el personal y las familias han guiado el desarrollo de estrategias para brindar experiencias personalizadas, apoyo y más oportunidades para que nuestros estudiantes exploren una variedad de ofertas de cursos académicos. Este enfoque inclusivo garantiza que los caminos resultantes resuenen y brinden el apoyo necesario para ayudar a nuestros estudiantes a tener éxito aquí en SSPPS y más allá.



MANTENTE CONECTADO



# EXPERIENCIAS DEL PACKER PATHWAY

Preparar a todos y cada uno de los estudiantes para su próximo paso en la vida a través de programas, servicios individualizados y aprendizaje personalizado de alta calidad para todas las edades.

## LA EXPERIENCIA EN LA PRIMARIA



SCIENCE



MEDIA ARTS



PHY ED



MUSIC/BAND



VISUAL ARTS

### CLASES DE CIENCIAS Y ESPECIALISTAS

Con la desaparición del Programa de la Escuela Primaria del Bachillerato Internacional, el distrito está cambiando nuestra atención para alinearse mejor con los estándares académicos estatales y las preferencias expresadas por nuestras familias. A partir del otoño de 2024, nos complace presentar Ciencias como una clase especializada para estudiantes de jardín de infantes a quinto grado. Esto significa que, además de música/banda, educación física, artes multimedia y artes visuales, ahora se integrará instrucción dedicada a las ciencias en nuestro plan de estudios, brindando a los estudiantes oportunidades interesantes para explorar y descubrir las maravillas del mundo que los rodea. Como resultado de este cambio de especialista en la primaria, los estudiantes tendrán su primera oportunidad de acceder a la instrucción en español en el sexto grado. La decisión se basó en los comentarios recibidos de nuestra encuesta de fin de año 2023 y de los comités asesores académicos, donde las familias expresaron su interés compartido en enfatizar la educación científica. Confiamos en que este ajuste enriquecerá aún más la experiencia de aprendizaje de nuestros estudiantes y los preparará mejor para el éxito en su trayectoria académica.

### OPORTUNIDADES EXTRACURRICULARES

Actualmente, nuestras primarias ofrecen una rica variedad de oportunidades extracurriculares destinadas a cultivar estudiantes integrales que puedan explorar sus pasiones de varias maneras, tales como: Maestros en Matemáticas, Club de Arte, Mentes en Movimiento, etc. Durante los próximos años, estaremos comprometidos a integrar aún más este tipo de oportunidades con nuestra programación y prioridades académicas.

### COMUNIDAD CORDIAL, SEGURA Y ENRIQUECEDORA

Garantizar que todos sean valorados, vistos y escuchados es un valor fundamental de nuestro trabajo en SSPPS. Para mejorar este trabajo, continuaremos brindando instrucción y fomentando oportunidades o crecimiento en equidad y aprendizaje socioemocional.



## LA EXPERIENCIA EN LA SECUNDARIA

### CLASES BÁSICAS

Las clases básicas incluyen las materias académicas fundamentales que son esenciales para una educación integral y forman la base del viaje educativo de un estudiante. Estas clases básicas de Matemáticas, Artes del Lenguaje Inglés, Ciencias y Estudios Sociales brindan a los estudiantes conocimientos y habilidades esenciales para el éxito futuro.

### CLASES EXPLORATORIAS

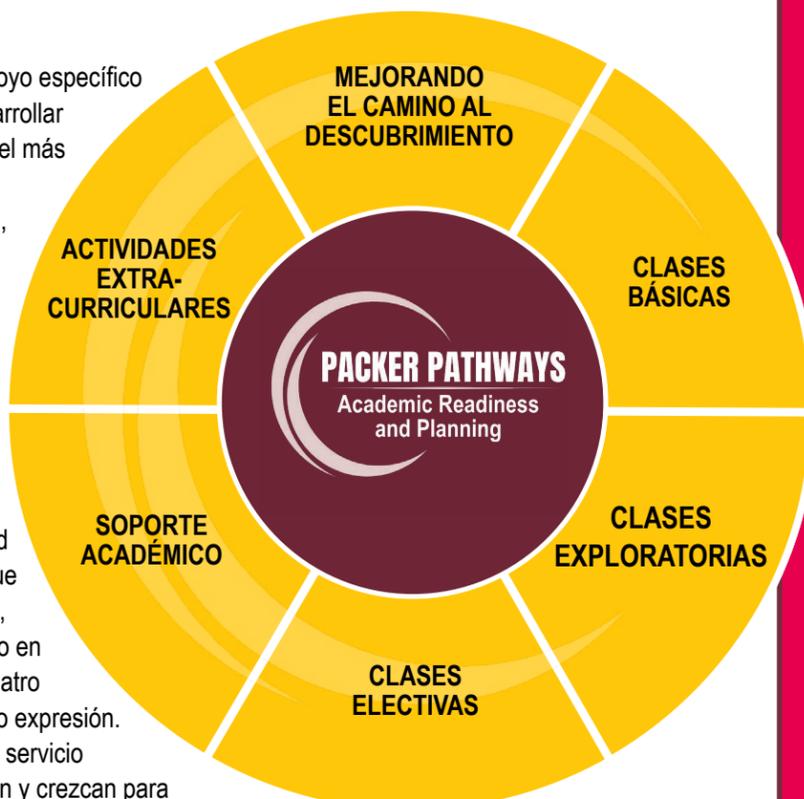
Clases diseñadas para presentar a todos los estudiantes una variedad de materias y actividades más allá de las materias académicas básicas. Las clases exploratorias tienen como objetivo exponer a los estudiantes a diferentes campos de estudio, pasatiempos o habilidades para ayudarlos a explorar sus intereses y posibles trayectorias profesionales. Estas clases a menudo brindan a los estudiantes experiencias prácticas y oportunidades para desarrollar nuevas habilidades y al mismo tiempo los alientan a descubrir sus pasiones y talentos. Estos cursos generalmente tienen una rotación trimestral según el horario del estudiante.

### SOPORTE ACADÉMICO

Estas clases están diseñadas para ofrecer apoyo específico adicional para ayudar a los estudiantes a desarrollar habilidades y brindar enriquecimiento a un nivel más individualizado. Estos incluyen apoyo para programación Multilingüe, Educación Especial, Intervención en Lectura y Matemáticas y Desarrollo de Talentos.

### ACTIVIDADES EXTRACURRICULARES

Una variedad de oportunidades de enriquecimiento tanto durante como después del día escolar. Los estudiantes pueden explorar sus intereses y pasiones a través de una variedad de vías, como grupos de afinidad donde pueden conectarse con compañeros que comparten intereses o antecedentes similares, atletismo y actividades que fomentan el trabajo en equipo y el bienestar físico, y programas de teatro vibrantes que estimulan la creatividad y la auto expresión. Desde clubes académicos hasta iniciativas de servicio comunitario, hay algo para que todos prosperen y crezcan para fomentar una experiencia educativa integral que capacite a nuestros estudiantes para sobresalir académica, social y personalmente.



## DESARROLLO DE TALENTOS DE K-12 Y ESTUDIOS ACADÉMICOS AVANZADOS

SSPPS se complace en lanzar un programa de desarrollo de talentos K-12 este otoño que brinda acceso equitativo al desarrollo de talentos en estudiantes de todas las habilidades, razas, etnias, idiomas, género y circunstancias socioeconómicas. Nuestra iniciativa más reciente tiene como objetivo fomentar y honrar los talentos y habilidades únicos de todos nuestros estudiantes y al mismo tiempo brindar profundidad, complejidad y aceleración a los estudiantes que necesitan instrucción avanzada. En esencia, este programa está diseñado no solo para identificar, cultivar y celebrar las diversas fortalezas de cada uno de nuestros estudiantes, sino también para brindar oportunidades especializadas y apoyo personalizado mientras nuestro objetivo es capacitar a cada estudiante para que alcance su máximo potencial académico y personal. A través de este programa, imaginamos un entorno de aprendizaje donde cada estudiante se sienta inspirado, valorado y equipado para prosperar.

### PRIORIDADES DEL PROGRAMA

- Identificar y fomentar las fortalezas e intereses de todos los estudiantes.
- Garantizar que todos los estudiantes tengan la oportunidad de mejorar sus habilidades de pensamiento crítico y desarrollar rutinas educativas de alto nivel.
- Respetar el conocimiento de los estudiantes y empoderarlos para que participen activamente en su trayectoria académica.
- Elevar la profundidad, la complejidad y la aceleración a los estudiantes que necesitan instrucción avanzada
- Proporcionar oportunidades de enriquecimiento suplementarias para el apoyo y el éxito.

### LEVELS OF SERVICE

1

Accesible para todos los estudiantes, con un enfoque en el descubrimiento y el enriquecimiento personalizados dentro de un entorno de aula integral. Los maestros fomentan una cultura de innovación, pensamiento crítico y creatividad que permite a los estudiantes identificar y desarrollar sus fortalezas únicas.

2

Abierto a todos los estudiantes que muestren interés, talento o logro en un área en particular. Los servicios pueden realizarse durante el día escolar o después de la escuela a través de actividades como Junior Great Books, Música Instrumental, Lego League o excursiones específicas.

3

Se ofrecen servicios especializados a los estudiantes identificados que necesitan rigor y desafío adicionales, enfatizando la exploración de contenido profundo, complejo y acelerado.

## CLASES ELECTIVAS

Oportunidades adicionales para estudiantes interesados que deseen agregar experiencias como banda, coro, otros idiomas, etc. a su jornada escolar. Las materias optativas son seleccionadas por el estudiante y la familia y están programadas para todo el año escolar.

## MEJORANDO EL CAMINO AL DESCUBRIMIENTO

Los estudiantes se sumergirán en experiencias de aprendizaje que incluyen simulaciones del mundo real, debates interactivos con oradores invitados, excursiones enriquecedoras y actividades alineadas con el plan de estudios perfectamente entrelazadas en sus clases principales. Estas experiencias personalizadas están diseñadas para optimizar la variedad de caminos de la escuela secundaria, empoderando a los estudiantes en su viaje de exploración y descubrimiento.



Computer Science and Business

Computer Science

Business



Transportation and Trades

Transportation

Trades



Health and Human Services

Human Services

Culinary Arts

Health Sciences



4-Year College

IB Diploma

Concurrent Enrollment

## LA EXPERIENCIA EN LA PREPARATORIA

### CLASES BÁSICAS Y APOYO ORIENTADO

Las clases básicas incluyen las materias académicas fundamentales que son esenciales para una educación integral y forman la base del viaje educativo de un estudiante. Estas clases básicas están alineadas con los estándares de graduación estatales en las áreas de Matemáticas, Artes del Lenguaje Inglés, Ciencias y Estudios Sociales. También se ofrecerá apoyo específico para ayudar a los estudiantes a desarrollar habilidades y brindarles enriquecimiento a un nivel más individualizado. Estos incluyen apoyo para programación multilingüe, educación especial, intervención en lectura y matemáticas y desarrollo de talentos.

### PLANIFICACIÓN ACADÉMICA Y ASESORÍA

La planificación y el asesoramiento académico ayudan a los estudiantes a navegar su viaje educativo en SSPPS. Proporcionar una variedad de enfoques, desde puntos de contacto más individualizados hasta puntos de contacto a nivel escolar durante todo el año para abordar los desafíos académicos, brindar apoyo de intervención, acceder a recursos y planificar de manera proactiva sus selecciones de cursos para alinearse con sus pasiones e intereses. Al fomentar un ambiente de apoyo que fomenta la exploración y el establecimiento de metas, la planificación y consejería académica en SSPPS capacita a los estudiantes para tomar decisiones informadas y lograr el éxito académico.



### MEJORANDO EL CAMINO AL DESCUBRIMIENTO

Los estudiantes tienen la capacidad de explorar un campo deseado en una de las vías disponibles o profundizar más para sumergirse en experiencias de aprendizaje que incluyen simulaciones del mundo real, debates interactivos con oradores invitados, excursiones enriquecedoras y actividades alineadas con el plan de estudios perfectamente entrelazadas con sus clases principales. Estas experiencias personalizadas están diseñadas para optimizar la variedad de caminos de la preparatoria, empoderando a los estudiantes en su viaje de exploración y descubrimiento.

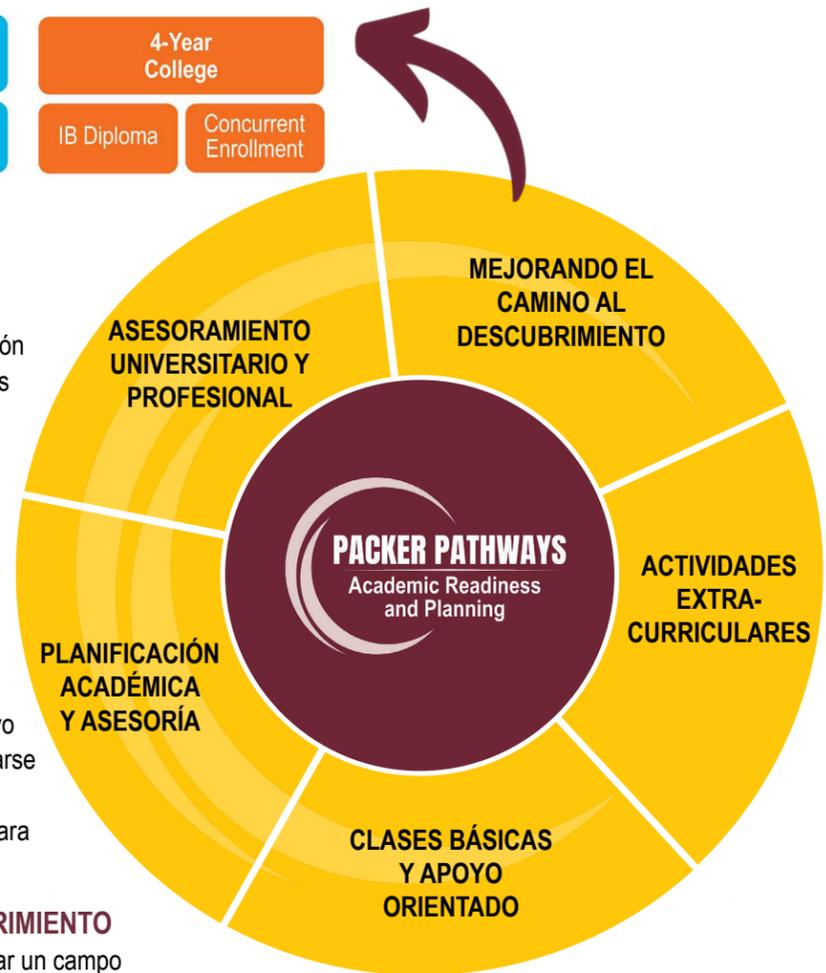
### ASESORAMIENTO UNIVERSITARIO Y PROFESIONAL

Los estudiantes reciben puntos de contacto más individualizados y grupales durante el año escolar para ayudarlos a navegar por el intrincado panorama de la educación postsecundaria y las opciones

profesionales. Para empoderar aún más a los estudiantes, tendrán acceso a herramientas y recursos diseñados para apoyar su exploración y planificación. Herramientas diseñadas para ayudar a los estudiantes a identificar fortalezas, intereses, valores y alinearlos con su trayectoria académica aquí en SSPPS y más allá. SSPPS ha fomentado asociaciones con empresas y universidades locales para brindar a los estudiantes recursos auténticos en diversas trayectorias profesionales. Visitas de oradores invitados del campo de la industria y programas de tutoría ofrecerán a los estudiantes la oportunidad de interactuar directamente con profesionales para ayudarlos a tomar decisiones informadas sobre su futuro. Esto garantiza que el aprendizaje no se limite al aula sino que se extienda a experiencias prácticas y significativas.

### ACTIVIDADES EXTRACURRICULARES

Una variedad de oportunidades de enriquecimiento tanto durante como después del día escolar. Los estudiantes pueden explorar sus intereses y pasiones a través de una variedad de vías tales como: grupos de afinidad, donde pueden conectarse con compañeros que comparten intereses o antecedentes, deportes y actividades similares, fomentar el trabajo en equipo y el bienestar físico, y programas de teatro vibrantes que encienden la creatividad y autoexpresión. Desde clubes académicos hasta iniciativas de servicio comunitario, hay algo para que todos prosperen y crezcan para fomentar una experiencia educativa integral que permita a nuestros estudiantes sobresalir académica, social y personalmente.



## EDUCACIÓN PROFESIONAL Y TÉCNICA (CTE)

La Educación Técnica y Profesional (CTE) representa un enfoque dinámico de la educación que prepara a los estudiantes para las demandas de la fuerza laboral moderna. SSPPS está construyendo y asociándose con organizaciones para ofrecer una amplia gama de programas especializados para capacitar a los estudiantes con conocimientos académicos y habilidades prácticas necesarias para el éxito en diversas trayectorias profesionales. Al integrar estas experiencias del mundo real, nuestros estudiantes de SSP High School tendrán oportunidades de aprendizaje práctico y un plan de estudios alineado con la industria, y equiparán a los

estudiantes con las herramientas que necesitan para prosperar en el competitivo mercado laboral actual. CTE enfatiza el desarrollo de experiencia técnica, pensamiento crítico y habilidades de resolución de problemas, y no solo prepara a los estudiantes para oportunidades de empleo inmediatas, sino que también sienta una base sólida para el aprendizaje permanente y el avance profesional. En una economía global en constante evolución, CTE desempeña un papel crucial al cerrar la brecha entre la educación y la industria, asegurando que los estudiantes se gradúen de la escuela secundaria con las habilidades, el conocimiento y la confianza necesarios para seguir carreras satisfactorias y lucrativas.



# ALREDEDOR DE SSPPS

Una mirada a las grandes cosas que suceden en nuestras escuelas y comunidad escolar

South St. Paul  
Public Schools



## REINVENTANDO EL ALMUERZO ESCOLAR

El almuerzo escolar ha cambiado bastante a lo largo de los años. Este año, con la nueva legislación, cada vez más estudiantes comen almuerzos calientes en la escuela. La participación en el desayuno y el almuerzo aumentó casi un 10 % en las Escuelas Públicas de South St. Paul este año respecto al año pasado. Esto llevó al equipo de Servicios de Nutrición a ser creativo con las comidas que sirven y a lanzar nuevas formas para que los estudiantes y el personal ofrezcan comentarios y sugerencias.

### Nuevas Recetas y Nuevas Ideas

El equipo de Servicios de Nutrición ha comenzado a ofrecer más opciones de comidas étnicas y se ha asociado con empresas locales para hacerlo posible. Al incorporar platos de diversos orígenes étnicos al menú escolar, los estudiantes pueden explorar diversas culturas a través de los alimentos que comen. Las asociaciones con pequeñas empresas de propiedad local han hecho posible ofrecer estas auténticas experiencias gastronómicas. Aceptar nuevas opciones alimentarias no sólo promueve la conciencia cultural sino que también fomenta la curiosidad, la tolerancia y la aceptación entre los estudiantes.

### Comentarios y sugerencias

El equipo de Servicios de Nutrición ha estado buscando formas de mejorar los elementos de su menú y escuchar directamente a los estudiantes y al personal que consumen los alimentos diariamente. Escuchar lo que los estudiantes quieren de su experiencia de almuerzo fomenta un sentido de pertenencia y empoderamiento lo que hace más probable que consuman las comidas que se les presentan. Los Servicios de Nutrición recopilan comentarios de tres maneras principales:

- A través de muestras durante los horarios habituales del almuerzo.
- Ofrecer elementos de menú propuestos al Consejo Asesor Estudiantil del Superintendente para recibir comentarios y cambios sugeridos.
- Comentarios y solicitudes genéricos que permiten a los estudiantes expresar sus opiniones sobre aspectos pequeños y grandes en lo que respecta a su experiencia durante el almuerzo

A lo largo de los años, los almuerzos escolares han experimentado una transformación, evolucionando desde comidas aburridas de una sola opción hasta experiencias culinarias diversas. Con un creciente énfasis en la nutrición, la inclusión y la conciencia cultural, los menús de almuerzos escolares actuales reflejan un espectro más amplio de sabores, ingredientes y preferencias dietéticas que nunca.



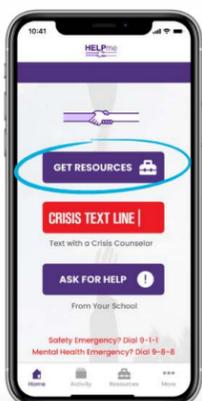
## LA APLICACIÓN HELPME BRINDA APOYO A ESTUDIANTES, PERSONAL Y FAMILIAS

Como parte de nuestra Promesa Pathway to Packer de brindar más recursos, ayuda y acceso a apoyo de salud mental, estamos llevando el programa HELPme a nuestros estudiantes, personal y familias. HELPme es una plataforma tecnológica 24 horas al día, 7 días a la semana, 365 días al año, diseñada para proporcionar una forma privada y accesible de acceder a recursos y apoyo. Los usuarios pueden realizar solicitudes e informes anónimos a través de la aplicación o la plataforma web.

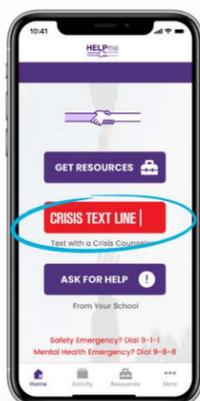
### HELPme puede ayudar con:

- Necesidades personales: comida, ropa, refugio y más.
- Informes anónimos- alguien más lo necesita, usted es testigo o experimenta intimidación, agresión u otros comportamientos dañinos.
- Salud mental: línea de texto de crisis, búsqueda de ayuda y recursos para mantener su propio bienestar mental

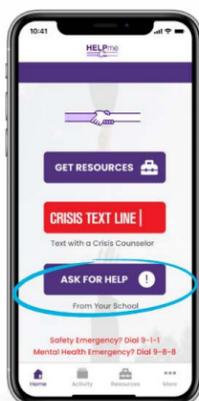
Estamos entusiasmados con la introducción de HELPme en nuestra comunidad de SSPPS para complementar nuestros sistemas de apoyo existentes. Juntos, podemos asegurarnos de que todos obtengan lo que necesitan para prosperar. Escanee [el código QR](#) para obtener más información sobre HELPme en SSPPS.



Conéctese a recursos para necesidades básicas



Apoyo de crisis inmediato 24 horas al día, 7 días a la semana



Comunicación bidireccional con la escuela



## GRUPO DE TRABAJO DE INSTALACIONES REvisa LOS EDIFICIOS Y TERRENOS DEL DISTRITO

Esta primavera, un grupo de trabajo de 25 miembros compuesto por estudiantes, personal, familias del distrito y miembros de la comunidad comenzaron su trabajo colectivo para ayudar a construir planes a corto y largo plazo que respalden las necesidades y objetivos para el mantenimiento de las instalaciones del Distrito. El comité también está revisando y discutiendo cómo utilizamos el espacio en todo el distrito para nuestra programación académica actual.

Esta planificación a largo plazo ayudará al SSPPS a alinear objetivos a largo plazo y desarrollar planes de acción que proporcionen pasos de acción más pequeños y alcanzables para alcanzar los objetivos finales. Estos planes pueden abarcar desde unos pocos años hasta algunas décadas en el futuro y ayudar a guiar la toma de decisiones, la planificación presupuestaria y los proyectos a corto plazo a lo largo del camino. La voz de las partes interesadas es un componente fundamental y estamos entusiasmados de asociarnos con los miembros, el personal, los estudiantes y las familias de nuestra comunidad.

## GANADORES DEL PREMIO SILVER APPLE DE LA FUNDACIÓN EDUCATIVA SSP 2024

¡Felicitaciones a los ganadores del Premio Silver Apple de la Fundación Educativa South St. Paul 2024! Se invita a los estudiantes a nominar a un miembro del personal de las Escuelas de South St. Paul como alguien que haya tenido un impacto positivo en sus vidas, ya sea este año escolar o en el pasado. Cada año se honra hasta a tres miembros del personal de SSPPS.



Brenda Johnson, Maestra de Educación Física en Kaposia



Jill Croonquist, Maestra de Intervención en Kaposia



Soviety Loyd, Maestra de Preescolar en Kaposia

Don Bliss, graduado en 1950, estableció el premio Silver Apple en honor a su esposa, Roxanne Waldhauser Bliss, generación de 1951. Durante su carrera, Don preguntaba a otras personas quiénes eran las personas más influyentes en sus vidas. Casi siempre era un maestro. La mayoría de las veces, nos convertimos en adultos antes de darnos cuenta de la importancia de un maestro o miembro del personal especial que ha tenido una influencia duradera en nuestras vidas.

# EDUCACIÓN COMUNITARIA

¡Un lugar donde nuestra comunidad puede reunirse para aprender, crecer y socializar!

South St. Paul  
Public Schools



## APRENDIZAJE PERMANENTE PARA TODAS LAS EDADES

La educación comunitaria de las Escuelas Públicas de South St. Paul se encuentra en el Centro Comunitario Central Square. Oportunidades de enriquecimiento y clases están disponibles para todas las edades. Escanee el código QR a la derecha para obtener más información sobre SSPPS Community Education y Central Square Community Center.



### PROGRAMACIÓN PARA PERSONAS MAYORES DE 55 AÑOS

El Centro para personas mayores de South St. Paul promueve y brinda oportunidades en el área de socialización, recreación, educación y salud a residentes mayores de 55 años.

Las actividades de enriquecimiento incluyen:

- Actividades sociales diarias
- Pasatiempos: artesanía, tallado en madera, baile en línea.
- Viajes a varios lugares de Minnesota/Wisconsin
- Salidas para almorzar
- Clases de fitness de bajo impacto.
- Desfiles de moda de primavera y otoño.
- Natación libre



### ENRIQUECIMIENTO PARA ADULTOS

Enriquecimiento para Adultos ofrece clases y actividades para adultos/personas de 15 años en adelante basadas en las necesidades e intereses de los miembros de la comunidad.

Las actividades de enriquecimiento incluyen:

- Artes culinarias
- Clases de fitness
- Aprender a bailar
- Natación de vuelta
- Información de salud y bienestar
- Bienestar Espiritual
- Cursos financieros



### EDUCACIÓN DE ADULTOS

South Suburban Adult Education brinda a los adultos oportunidades educativas para adquirir y mejorar sus habilidades académicas. Todas las clases son GRATIS.

Las ofertas de clases incluyen:

- Preparación para el título de educación general (GED)
- Preparación para exámenes de habilidades académicas esenciales (TEAS)
- Aprendizaje del inglés
- Clase de conversación de aprendizaje de inglés
- Ciudadanía
- Asociación para el desarrollo de matemáticas con Inver Hill Community College - PreÁlgebra



### ENRIQUECIMIENTO JUVENIL

El Programa de Enriquecimiento Juvenil de South St. Paul ofrece una variedad de clases para estudiantes desde jardín de infantes hasta la escuela secundaria durante el año escolar y durante todo el verano. El programa se esfuerza por brindar oportunidades que complementen el plan de estudios escolar sin duplicarlo.

Las actividades de enriquecimiento incluyen:

- Gimnasia
- Lecciones de natación
- Campamentos multideportivos
- Certificación de niñera
- Cursos de preparación para ACT
- Educación de conductor
- Artes visuales
- Artes escénicas

### GIMNASIA

La gimnasia de Central Square ofrece clases para jóvenes de todas las edades y habilidades. Las clases comienzan a los 18 meses con gimnasia y continúan hasta que las gimnastas estén listas para participar en la competencia a nivel de preparatoria.

Este año, el programa agregó un equipo de precompetición para brindarles a las jóvenes gimnastas la oportunidad de experimentar la gimnasia a nivel de competencia. Escanee [el código QR](#) a continuación para obtener más información sobre las ofertas de clases, los campamentos de verano y cómo participar.



¿Interesado en dar clases? Community Ed siempre está buscando personas mayores de 16 años interesadas en ayudar a entrenar a la próxima generación de jóvenes gimnastas.



### LECCIONES DE NATACIÓN

Este año pasado regresaron las clases de natación a la piscina de Central Square. Lecciones para todas las edades y habilidades. A partir de los 6 meses de edad, los pequeños nadadores pueden aprender a disfrutar del agua acompañados de sus padres o de un adulto.

A los tres años, los nadadores comienzan sus clases por su cuenta. Este verano, los jóvenes de 8 a 15 años pueden unirse al Summer Swim Club como una forma de desarrollar resistencia y perfeccionar sus brazadas. Escanee [el código QR](#) a continuación para obtener más información sobre el club de natación, las lecciones y cómo participar.



¿Interesado en dar clases? Community Ed siempre está buscando personas mayores de 16 años interesadas en ayudar a entrenar a la próxima generación de jóvenes nadadores.



### APRENDIZAJE TEMPRANO EN SOUTH ST PAUL

La misión de South St. Paul Early Learning es fortalecer a las familias a través de la educación y el apoyo para todos. Los padres son los primeros y más importantes maestros de sus hijos y el personal de Aprendizaje Temprano lo apoyará en cada paso del camino. ¡Todas las familias son bienvenidas e invitadas a asistir! Las clases están diseñadas para padres e hijos, desde nacimiento hasta la inscripción en jardín de infantes.

¡Únase a nosotros este verano para Drop-In Play!

Las sesiones de juego sin cita previa brindan la oportunidad para que usted y su(s) hijo(s), desde el nacimiento hasta los 5 años, vengan a divertirse a ECCE entre padres e hijos.

Jueves, 9:00 am - 12:00 pm, \$4/familia

- 13, 20, 27 de junio
- 11, 18, 25 de julio
- 1, 8, 15 de agosto



SSP se está inscribiendo para preescolar 2024-25. Preescolar GRATUITO de todo el día y de medio día para niños de 4 años. Obtenga más información sobre Aprendizaje Temprano y PreK escaneando el código QR o visitando <https://earlylearning.sspps.org>.

### CATÁLOGO DE VERANO

Los detalles de todos estos cursos, actividades y más se pueden encontrar en el Catálogo de verano de educación comunitaria.

Los catálogos se entregan a todos los buzones de correo en South St. Paul, también puede encontrar la versión digital en línea escaneando el código QR a continuación o visitando:

<https://communityed.sspps.org>.

